29 November 2011
Arabic

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة المخدرات

الدورة الرابعة والخمسون المستأنفة

فيينا، ١٢-١٣ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١١

البند ٣ من جدول الأعمال

تقديم توجيهات بشأن السياسة العامة

إلى برنامج المخدرات التابع لمكتب الأمم المتحدة

المعني بالمخدرات والجريمة، وتدعيم ذلك البرنامج

ودور لجنة المخدرات بصفتها هيئته الإدارية، بما في ذلك

المسائل المتعلقة بالشؤون الإدارية والميزانية والإدارة الاستراتيجية

مشروع قرار مقدم من الرئيس

ميزانية صندوق برنامج الأمم المتحدة للمراقبة الدولية للمخدرات

لفترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣

إنَّ لجنة المخدرات،

إذ تمارس المهام الإدارية والمالية الموكلة إليها من الجمعية العامة في الفقرة ٢ من الباب

السادس عشر من قرارها ١٨٥/٤٦ جيم، المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١،

وقد نظرت في تقرير المدير التنفيذي لمكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة

عن الميزانية المقترحة لصندوق برنامج الأمم المتحدة للمراقبة الدولية للمخدرات لفترة السنتين

٢٠١٢-٢٠١٣^(١) والتوصيات ذات الصلة التي قدّمتها اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة

والميزانية،^(٢)

.E/CN.7/2011/16-E/CN.15/2011/22 (1)

.E/CN.7/2011/17-E/CN.15/2011/23 (2)



- ١- تحيط علماً بالتقدم المحرز في صوغ النهج البرنامجي المواضيعي والإقليمي بشأن برنامج عمل مكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة، وفي كفاءة التكامل التام بين البرامج المواضيعية والبرامج الإقليمية؛
- ٢- تلاحظ أن الميزانية تستند، في جملة أمور، إلى الاستراتيجية المبيّنة بالتفصيل في البرنامج ١٣ من الإطار الاستراتيجي للفترة ٢٠١٢-٢٠١٣ (الوثيقة A/65/6/Rev.1) وإلى استراتيجية الفترة ٢٠١٢-٢٠١٥؛
- ٣- تلاحظ أيضاً أن الميزانية متوائمة مع البابين ١٦ و٢٩-واو من الميزانية البرنامجية المقترحة للأمم المتحدة لفترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣؛^(٣)
- ٤- تلاحظ كذلك أن الميزانية تركّز على الأموال العامة الغرض وأنها تشمل أيضاً الأموال الخاصة الغرض وإيرادات تكاليف دعم البرنامج المحصلة من المساهمات الخاصة الغرض، علاوة على موارد الميزانية العادية؛
- ٥- تلاحظ كذلك أن الموارد العامة الغرض لصندوق برنامج الأمم المتحدة للمراقبة الدولية للمخدرات وصندوق الأمم المتحدة لمنع الجريمة والعدالة الجنائية معروضة كميزانية واحدة وأنّ النفقات العامة الغرض سوف تقسّم بين الصندوقين وفقاً للإيرادات التي يحققها كل منهما؛
- ٦- تلاحظ كذلك أن الميزانية تميّز بوضوح بين الأموال العامة الغرض وأموال تكاليف دعم البرنامج وأنها توائم استخدام فئتي الأموال هاتين وإدارتهما في صندوقي مكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة؛
- ٧- تلاحظ كذلك أن موارد تكاليف دعم البرنامج لصندوق برنامج الأمم المتحدة للمراقبة الدولية للمخدرات وصندوق الأمم المتحدة لمنع الجريمة والعدالة الجنائية مقدمة كميزانية واحدة وأنّ نفقات تكاليف دعم البرنامج سوف تقسم بين الصندوقين وفقاً للإيرادات التي يحققها كل منهما؛
- ٨- توافق على الاستخدام المتوقع للأموال العامة الغرض في فترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣، وتدعو الدول الأعضاء إلى تقديم مساهمات لا يقل مجموعها عن ٣٠٠ ٦٤٨ ١٢ دولار من دولارات الولايات المتحدة؛

(3) A/66/6 (Sect. 16) والتصويب Corr.1 و A/66/6 (Sect. 29F) والتصويب Corr.1.

٩ - تقرّر تقديرات أموال تكاليف دعم البرنامج والأموال الخاصة الغرض على النحو الوارد أدناه:

الوظائف	الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)	الفئة
٢٠١١-٢٠١٠	٢٠١٣-٢٠١٢
٢٠١٣-٢٠١٢ <td>٢٠١١-٢٠١٠ <td></td> </td>	٢٠١١-٢٠١٠ <td></td>
الأموال العامة الغرض
المتعلقة بالوظائف	١٤٠٠٨.٩	١١٠٧٨.٦	٣٥
غير المتعلقة بالوظائف	٢٣٦٩.٤	١٥٦٩.٧	-
المجموع الفرعي	١٦٣٧٨.٣	١٢٦٤٨.٣	٣٥
الأموال الخاصة بتكاليف دعم البرنامج
المتعلقة بالوظائف	١٥٩٠٨.٥	١٢٩٦٤.٢	١٠٨
غير المتعلقة بالوظائف	٧٠٦٢.٠	٣١٢٩.٣	-
المجموع الفرعي	٢٢٩٧٠.٥	١٦٠٩٣.٥	١٠٨
الأموال الخاصة الغرض	٢٤٠١٧٤.٠	٢١٤٣٦٧.١	-
الوكالات المنفذة الخارجية	١٠٥٣.٤	٨٢.٧	-
المجموع	٢٨٠٥٧٦.٢	٢٤٣١٩١.٦	١٤٣

١٠ - تلاحظ أنّ إسقاطات الموارد المقدّرة الواردة أعلاه مرهونة بتوافر التمويل.